

K 2 Full Control



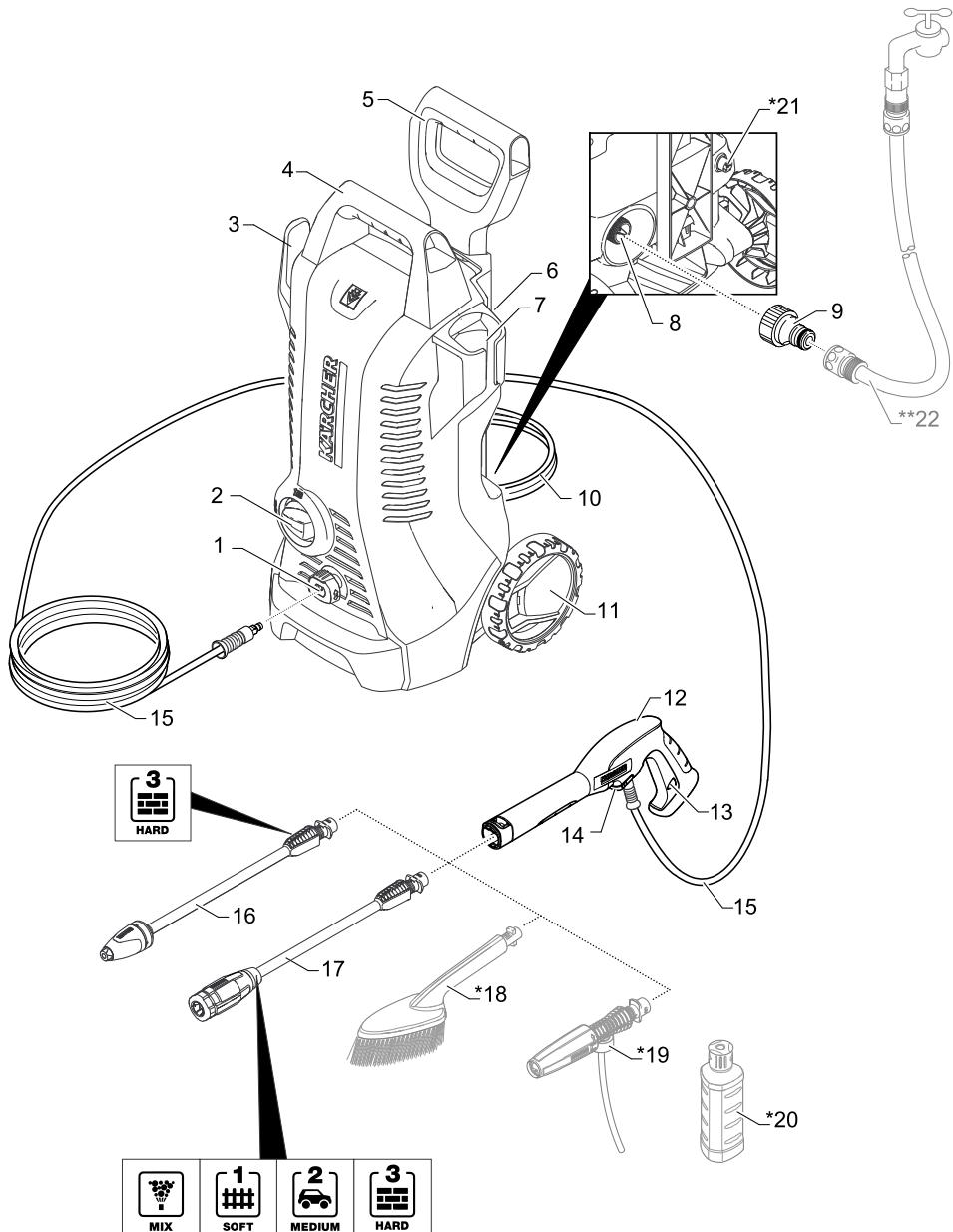
Deutsch	4
English	8
Français	12
Italiano	16
Nederlands	20
Español	24
Português	28
Dansk	32
Norsk	36
Svenska	40
Suomi	44
Ελληνικά	48
Türkçe	52
Русский	56
Magyar	60
Čeština	64
Slovenščina	68
Polski	72
Românește	76
Slovenčina	80
Hrvatski	84
Srpski	88
Български	92
Eesti	96
Latviešu	100
Lietuviškai	104
Українська	108

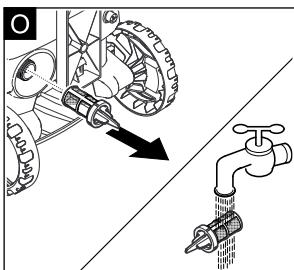
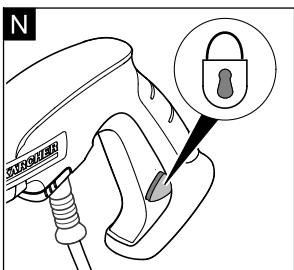
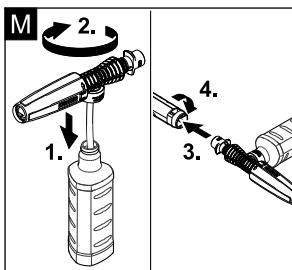
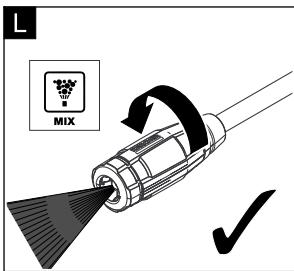
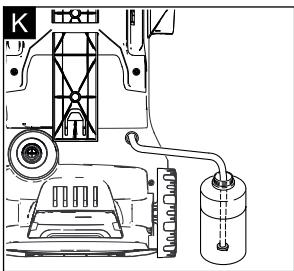
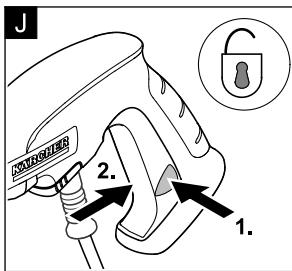
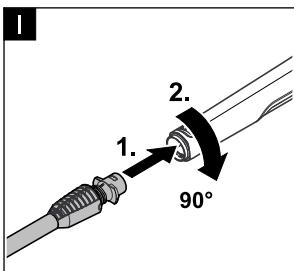
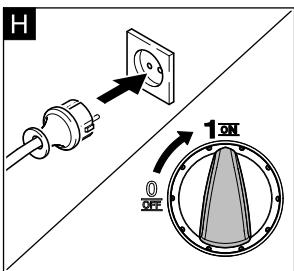
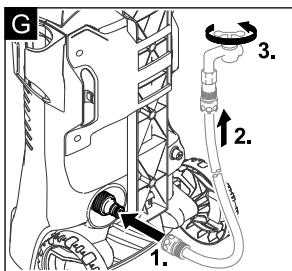
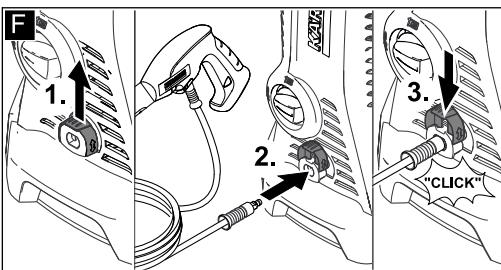
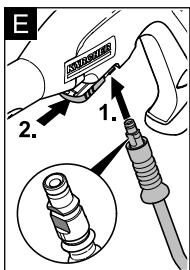
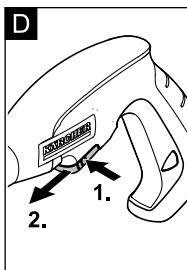
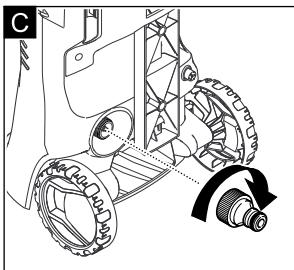
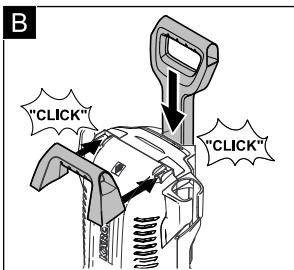
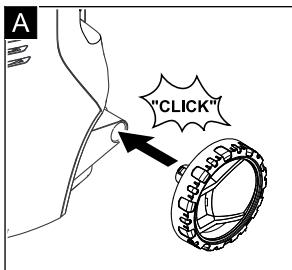


EAC



59673100 (09/18)





Оглавление

Безопасность	RU 4
Использование по назначению	RU 4
Зашита окружающей среды	RU 4
Описание прибора	RU 5
Монтаж и ввод в эксплуатацию	RU 5
Эксплуатация	RU 5
Транспортировка и хранение	RU 6
Техническое обслуживание и уход	RU 6
Помощь в случае неполадок	RU 6
Принадлежности и запасные детали	RU 7
Технические данные	RU 7
Гарантия	RU 7
Заявление о соответствии EU	RU 7

Безопасность

  Перед первым применением устройства прочтите эту оригинальную инструкцию по эксплуатации и прилагаемые указания по технике безопасности. Действуйте в соответствии с ними. Сохраните обе брошюры для дальнейшего пользования или для следующего владельца.

Степень опасности

△ ОПАСНОСТЬ

Указание относительно непосредственно грозящей опасности, которая приводит к тяжелым увечьям или к смерти.

△ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Указание относительно возможной потенциально опасной ситуации, которая может привести к тяжелым увечьям или к смерти.

△ ОСТОРОЖНО

Указание на потенциально опасную ситуацию, которая может привести к получению леких травм.

ВНИМАНИЕ

Указание относительно возможной потенциально опасной ситуации, которая может повлечь материальный ущерб.

Защитные устройства

△ ОСТОРОЖНО

■ Защитные устройства служат для защиты пользователей. Видоизменение защитных устройств или пренебрежение ими не допускается.

Приборный выключатель

Главный выключатель препятствует непроизвольной работе аппарата.

Блокировка высоконапорного пистолета

Фиксатор блокирует рычаг высоконапорного пистолета и защищает от непроизвольного запуска устройства.

Функция автоматического останова

Если рычаг высоконапорного пистолета отпускается, манометрический выключатель отключает насос, подача воды под высоким давлением прекращается. При нажатии на рычаг насос снова включается.

Символы на приборе



Запрещается напрямую подключать устройство к трубопроводу с питьевой водой.



Не направлять струю воды под высоким напором на людей, животных, включенное электрическое оборудование или на само устройство.

Защищать прибор от мороза.

Использование по назначению

Данный моющий аппарат высокого давления предназначен только для использования в домашнем хозяйстве.

- для мойки машин, автомобилей, строений, инструментов, фасадов, террас, садовых принадлежностей и т.д. с помощью струи воды под высоким давлением (при необходимости с добавлением моющих средств).
- При этом применению подлежат принадлежности, запасные части и чистящие средства, разрешенные для использования фирмой KÄRCHER. Указания, приложенные к чистящим средствам, подлежат соблюдению.

Защита окружающей среды



Упаковочные материалы поддаются вторичной переработке. Упаковку необходимо утилизировать без ущерба для окружающей среды.



Отслужившие устройства содержат пригодные для вторичного использования ценные материалы, которые должны передаваться на переработку. Отслужившие устройства необходимо утилизировать без ущерба для окружающей среды.

Электрические и электронные приборы часто содержат компоненты, которые при неправильном обращении или недалеко от утилизации представляют потенциальную опасность для людей и экологии. Тем не менее данные компоненты необходимы для правильной работы прибора. Приборы, обозначенные этим символом, запрещено утилизировать вместе с бытовыми отходами.



Работы по очистке, в результате которых образуется отходящая вода, содержащая масла, например, промывка двигателя, мойка днища, должны производиться только на мокрых площадках с маслоподателем.



Работы с моющими средствами должны проводиться только на рабочих поверхностях, не проникаемых для жидкостей, с подключением к бытовой канализации. Моющие средства не должны попадать в водоемы или почву.

Описание прибора

Комплектация устройства (в зависимости от модели) указана на упаковке. В данной инструкции по эксплуатации содержится описание всех возможных опций.

Рисунки см. на страницах с рисунками

- 1 Соединение высокого давления
- 2 Главный выключатель „0/OFF“ / „I/ON“ (0/ВЫКЛ / I / ВКЛ)
- 3 Крючки для хранения
- 4 Рукоятка для ношения прибора
- 5 Рукоятка, вытягивается
- 6 Хранение струйной трубки
- 7 Место для хранения высоконапорного пистолета
- 8 Элемент для подключения водоснабжения со встроенным сечатым фильтром
- 9 Соединительный элемент для подключения воды,
- 10 Сетевой кабель со штепсельной вилкой
- 11 Транспортное колесо
- 12 Высоконапорный пистолет
- 13 Блокировка высоконапорного пистолета
- 14 Скоба для шланга высокого давления
- 15 Шланг высокого давления
- 16 Струйная трубка Full Control фрезы для удаления грязи
Для устойчивых загрязнений
- Ступень давления: HARD
- 17 Струйная трубка Full Control Click-Vario Power
Трубка предназначена для самых распространенных задач по чистке
Ступени давления: HARD / MEDIUM / SOFT / MIX

* В качестве опции

- 18 Моющая щетка
Предназначена для работы с моющим средством.
- 19 Форсунка для чистки пеною
Для интенсивного вспенивания моющего средства.
- 20 Моющее средство
- 21 Всасывающий шланг для моющего средства (с фильтром)

** Дополнительно требуется

- 22 Армированный водяной шланг со стандартной муфтой
 - минимальный диаметр 1/2 дюйма (13 мм)
 - минимальная длина 7,5 м.

Монтаж и ввод в эксплуатацию

Рисунки см. на страницах с рисунками

- Рисунки **A - C**
Перед началом эксплуатации аппарата установить прилагаемые незакрепленные части.
- Поставить устройство на ровную поверхность.
Рисунки **D - E**
Из высоконапорного пистолета вытянуть зажим и вставить в пистолет шланг высокого давления.
Вдавить скобу до фиксации. Проверить надежность крепления, потянув за шланг высокого давления.
- Рисунки **F - H**

ВНИМАНИЕ

Загрязнения, содержащиеся в воде, могут вызвать повреждения насоса высокого давления и принадлежностей. Для защиты рекомендуется использовать водяной фильтр KÄRCHER (специальные принадлежности, номер для заказа 4.730-059).

Эксплуатация

⚠ ОСТОРОЖНО

Работа всухую в течение более 2 минут приводит к выходу из строя насоса высокого давления. Если устройство в течение 2 минут не набирает давление, то его следует выключить и действовать в соответствии с указаниями, которые приводятся в главе „Помощь в случае неполадок“.

Режим работы высокого давления

⚠ ОСТОРОЖНО

При мойке лакированной поверхности следует выдерживать расстояние 30 см от форсунки до поверхности, чтобы избежать повреждения лакировки.

ВНИМАНИЕ

Не чистить автомобильные шины, лакокрасочное покрытие или чувствительные поверхности (например, деревянные) с применением фрезы для удаления грязи. Существует опасность повреждения.

→ Рисунки **I - J**

Система Full Control

Ступень давления	Рекомендуется для, например,
 HARD	каменных террас из брускатки или с бетонным покрытием, асфальта, металлических поверхностей, садовых инструментов (тачки, лопаты и т.д.)
	Для установки максимально возможного давления повернуть струйную трубку Full Control Click-Vario Power до упора.
 MEDIUM	автомобиля и мотоцикла, кирпичных поверхностей, оштукатуренных стен, пластиковой мебели
 SOFT	деревянных поверхностей, велосипеда, поверхностей из песчаника, мебели из ротанга
 MIX	Режим работы с моющим средством

ВНИМАНИЕ

Восприимчивость материалов может значительно варьироваться в зависимости от срока эксплуатации и состояния. Эти рекомендации не являются обязательными.

Режим работы с моющим средством

Примечание: Моющее средство может добавляться только при низком давлении.

Дополнительно

→ Рисунки **K - L**

→ Рисунок **M**

Рекомендуемый способ мойки

- Экономно разбрзгивать моющее средство по сухой поверхности и дать ему подействовать (не позволять высыпать).
- Растворенную грязь смыть струей высокого давления.

После эксплуатации с моющим средством

- После работы с моющим средством: С целью полоскания дать прибору поработать около 1 минуты.

Режим с моющей щеткой

ВНИМАНИЕ

Риск повреждения лакокрасочного покрытия

Перед работой с моющей щеткой следует убедиться в том, что она очищена от грязи или других посторонних частиц.

Указание: В случае необходимости моющие щетки также можно использовать для работы с моющим средством.

Перерыв в работе

→ Рисунок N

Отпустить и заблокировать рычаг высоконапорного пистолета.

→ Во время продолжительных перерывов в работе (свыше 5 минут) аппарат следует выключать „0/OFF“ (0/Выкл.).

Окончание работы

△ ОСТОРОЖНО

Отсоединять высоконапорный шланг от высоконапорного пистолета или устройства только тогда, когда в системе отсутствует давление.

→ Отпустить рычаг высоконапорного пистолета.

→ Выключить аппарат „0/OFF“ (0/Выкл.).

→ Вытащите штепсельную вилку из розетки.

→ закрыть водный кран.

→ Нажать рычаг высоконапорного пистолета для сброса давления в системе.

→ Заблокировать рычаг высоконапорного пистолета.

→ Отделить аппарат от водоснабжения.

Транспортировка и хранение

△ ОСТОРОЖНО

Опасность травм и повреждений!

При транспортировке и хранении следует учитывать вес устройства.

Транспортировка вручную

→ Высоко поднять прибор за ручку и перенести.

→ Вытянуть до щелчки рукоятку для транспортировки. Прибор тянуть за ручку для транспортирования.

Транспортировка на транспортных средствах

→ Зафиксировать прибор от смещения и опрокидывания.

Хранение прибора

→ Установить устройству на ровную поверхность.

→ Сложить принадлежности в соответствующее приспособление на устройстве.

При длительном хранении, например зимой, дополнительно следует принять во внимание указания в разделе "Уход".

Защита от замерзания

ВНИМАНИЕ

Не полностью опорожненные устройства и оборудование могут быть повреждены разрушению при воздействии мороза. Полностью опорожнить устройство и принадлежности, а также обеспечить защиту от мороза. Во избежание повреждений:

→ Из аппарата следует полностью удалить воду. Включить аппарат без подключенного шланга высокого давления и без присоединенного водоснабжения (максимум на 1 минуту) и подождать до тех пор, пока

не прекратиться вытекание воды из шланга высокого давления. Выключите аппарат.

→ Храните прибор и все принадлежности в защищенном от мороза помещении.

Техническое обслуживание и уход

Аппарат не нуждается в профилактическом обслуживании.

Уход

△ ОПАСНОСТЬ

Опасность поражения электрическим током.

→ Перед проведением любых работ по обслуживанию устройства следует выключить и извлечь штепсельную вилку из розетки.

Очистка сетки в подводе воды

Регулярно очищать сетку в подводе воды.

ВНИМАНИЕ

Сетку нельзя повреждать.

→ Снять муфту с подвода воды.

Рисунок O

→ Извлечь сетчатый фильтр (например, с помощью плоскогубцев), помыть под проточной водой и снова установить.

Помощь в случае неполадок

△ ОПАСНОСТЬ

Опасность поражения электрическим током.

→ Перед проведением любых работ по обслуживанию устройства следует выключить и извлечь штепсельную вилку из розетки.

Прибор не работает

→ Нажать рычаг высоконапорного пистолета и включить устройство.
→ Проверьте соответствие напряжения, указанного в заводской табличке, напряжению источника электроэнергии.
→ Проверить сетевой кабель на повреждения.

Давление в приборе не увеличивается

→ Проверить настройку струйной трубы.
→ Полностью откройте водопроводный кран.
→ Перед эксплуатацией удалить воздух из аппарата. Включить прибор без подсоединеной струйной трубы и дать ему поработать (не более 2 минут), пока из пистолета не начнет выходить вода без пузырьков воздуха. Выключить прибор и снова подсоединить струйную трубку.
→ Выньте с помощью плоскогубцев сетевой фильтр из элемента для водоснабжения и промойте его проточной водой.

Сильные перепады давления

→ Очистить форсунку высокого давления: Иголкой удалить загрязнение из отверстия форсунки и промыть ее спиртой водой.
→ Проверьте количество подаваемой воды.

Прибор негерметичен

→ Незначительная негерметичность аппарата обусловлена техническими особенностями. При сильной негерметичности обратитесь в авторизованную службу сервисного обслуживания.

Чистящее средство не всасывается

- Использовать струйную трубку VarioPower.
- Повернуть струйную трубку в положение „Mix“.
- Снимите фильтр из всасывающего шланга для моющего средства и промойте его проточной водой,
- Проверить всасывающий шланг для моющего средства на перегибы.

ганизацию, продавшую вам прибор или в ближайшую уполномоченную службу сервисного обслуживания.

Дата выпуска отображается на заводской табличке в закодированном виде.
При этом отдельные цифры имеют следующее значение::

Пример: 30190

3	год выпуска
0	столетие выпуска
1	десятилетие выпуска
9	вторая цифра месяца выпуска
0	первая цифра месяца выпуска

Таким образом, в данном примере код 30190 означает дату выпуска 09 /2013.

адреса вы сможете найти на веб-странице:
www.kaercher.com/dealersearch

Заявление о соответствии EU

Настоящим мы заявляем, что нижеуказанный прибор по своей концепции и конструкции, а также в осуществленном и допущенном нами к продаже исполнении отвечает соответствующим основным требованиям по безопасности и здоровью согласно директивам EU. При внесении изменений, не согласованных с нами, данное заявление теряет свою силу.

Продукт высоконапорный моющий прибор
Тип: 1.673-xxx

Основные директивы EU

2000/14/EС
2014/30/EU
2006/42/EC (+2009/127/EC)
2011/65/EС

Примененные гармонизированные нормы

EN 50581
EN 55014-1: 2006+A1: 2009+A2: 2011

EN 55014-2: 2015

EN 60335-1

EN 60335-2-79

EN 61000-3-2: 2014

EN 61000-3-3: 2013

EN 62233: 2008

Примененный порядок оценки соответствия

2000/14/EС: Приложение V

Уровень мощности звука dB(A)

Измерено: 88

Гарантировано: 90

Нижеподписавшиеся лица действуют от имени и по доверенности Правления.

H. Jenner
Chairman of the Board of Management

S. Reiser
Director Regulatory Affairs & Certification

Уполномоченный сотрудник по ведению документооборота:

S. Reiser

Alfred Kärcher SE & Co. KG
Alfred-Kärcher-Straße 28-40
71364 Winnenden (Germany)
Tel.: +49 7195 14-0
Fax: +49 7195 14-2212
Winnenden, 2018/08/01

Принадлежности и запасные детали

Используйте оригинальные принадлежности и запчасти — только они гарантируют безопасную и бесперебойную работу устройства.

Информацию о принадлежностях и запчастях вы можете найти на сайте www.kaercher.com.

Технические данные

Электрическое подключение

Напряжение	220-240 V
	1~50-60 Hz

Потребление электроэнергии	6 A
----------------------------	-----

Степень защиты	IP X5
----------------	-------

Класс защиты	II <input checked="" type="checkbox"/>
--------------	--

Сетевой предохранитель (инертный)	10 A
-----------------------------------	------

Подключение водоснабжения

Давление напора (макс.)	1,2 MPa
-------------------------	---------

Температура подаваемой воды (макс.)	40 °C
-------------------------------------	-------

Количество подаваемой воды (мин.)	8 l/min
-----------------------------------	---------

Рабочие характеристики

Рабочее давление	7,4 MPa
------------------	---------

Макс. допустимое давление	11 MPa
---------------------------	--------

Подача, вода	5,5 l/min
--------------	-----------

Максимальная подача	6,0 l/min
---------------------	-----------

Сила отдачи ручного пистолета-распылителя	11 N
---	------

Размеры и вес

Длина	246 mm
-------	--------

Ширина	280 mm
--------	--------

высота	586 mm
--------	--------

Вес, в готовности к эксплуатации и с принадлежностями	5,1 kg
---	--------

Значение установлено согласно стандарту EN 60335-2-79

Значение вибрации рука-плечо	<2,5 m/s ²
------------------------------	-----------------------

Опасность К	0,3 m/s ²
-------------	----------------------

Уровень шума dB _A	75 dB(A)
------------------------------	----------

Опасность K _{PA}	3 dB(A)
---------------------------	---------

Уровень мощности шума L _{WA} + опасность K _{WA}	90 dB(A)
---	----------

Сохраняется право на внесение технических изменений.

Гарантия

В каждой стране действуют соответственно гарантитные условия, изданные уполномоченной организацией сбыта нашей продукции в данной стране. Возможные неисправности прибора в течение гарантитного срока мы устранием бесплатно, если причина заключается в дефектах материалов или ошибках при изготовлении. В случае возникновения претензий в течение гарантитного срока просьба обращаться, имея при себе чек о покупке, в торговую ор-

Зміст

Безпека	UK	4
Правильне застосування	UK	4
Захист навколошнього середовища	UK	4
Опис пристрію	UK	5
Монтаж і введення в експлуатацію	UK	5
Експлуатація	UK	5
Транспортування та зберігання	UK	6
Технічне обслуговування й догляд	UK	6
Допомога у випадку неполадок	UK	6
Приладдя й запасні деталі	UK	7
Технічні характеристики	UK	7
Гарантія	UK	7
Заява при відповідальність Європейського співтовариства	UK	7

Безпека

  Перед першим використанням приладу прочитати цю оригінальну інструкцію з експлуатації і вказівки з техніки безпеки, що додаються. Діяти відповідно до них. Збережіть їх для подальшого користування або для наступного власника.

Рівень небезпеки

△ НЕБЕЗПЕКА

Вказівка щодо небезпеки, яка безпосередньо загрожує та приводить до тяжких травм чи смерті.

△ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Вказівка щодо потенційно можливої небезпечної ситуації, що може привести до тяжких травм чи смерті.

△ ОБЕРЕЖНО

Вказівка щодо потенційно небезпечної ситуації, яка може спричинити отримання легких травм.

УВАГА

Вказівка щодо можливої потенційно небезпечної ситуації, що може спричинити матеріальні збитки.

Захисні засоби

△ ОБЕРЕЖНО

■ Захисні пристрії слугують для захисту користувачів. Зміна захисних пристріїв чи нехтування ними не допускається.

Вимикач пристрію

Головний вимикач запобігає самовільній роботі апарату.

Блокування високонапірного пістолета

Фіксатор блокує важіль високонапірного пістолета та захищає від мимовільного запуску пристрію.

Функція автоматичного зупинення

Якщо важіль високонапірного пістолета відпускається, манометричний вимикач відключає насос, подача води під високим тиском припиняється. При натисканні на важіль насос знову включається.

Символи на пристрой



Пристрій не можна підключати безпосередньо до трубопроводу з питною водою.



Не спрямовувати струмінь води під великим тиском на людей, тварин, увімкнене електричне обладнання чи на сам пристрій.

Слід захищати прилад від морозу.

Правильне застосування

Цей очищувач високого тиску призначений тільки для використання в домашньому господарстві.

- для очищення машин, автомобілів, будівель, інструментів, фасадів, терас, присадибних приладів та ін. струменем води під тиском (при необхідності, з додаванням засобів для чищення).
- При цьому застосуванню підлягають допоміжне обладнання, запчастини та засоби для чищення, дозволені для використання фірмою KÄRCHER. Будь ласка, слідуйте вказівкам до засобів для чищення.

Захист навколошнього середовища

 Пакувальні матеріали піддаються вторинній переробці. Упаковку необхідно утилізувати без шкоди для довкілля.

 Пристрої, що відрізняються, містять цінні матеріали, які потрібно передавати на вторинну переробку. Старі пристрої необхідно утилізувати без шкоди для довкілля.

Електричні та електронні прилади найчастіше містять складові частини, які у разі неправильного поводження з ними або неправильної утилізації можуть створити потенційну небезпеку для здоров'я людини та навколошнього середовища. Однак ці частини необхідні для належної експлуатації приладу. Прилади, позначені цим символом, забороняється утилізувати разом з побутовим сміттям.

 Роботи з очищення, в яких з'являється відрізнявана вода з вмістом мастила, наприклад, промивання двигуна, миття днища, повинні виконуватись тільки на мийних майданчиках з відбірником мастила.

 Роботи з мийними засобами повинні виконуватись тільки на робочих площинах, не проникніх для рідини, з виходом у побутову каналізацію. Мийні засоби не повинні потрапляти у водойми або ґрунт.

Опис пристрою

Комплектація пристроя (залежно від моделі) зазначена на упаковці. У цій інструкції з експлуатації міститься опис усіх можливих опцій.

Малюнки див. на сторінках з малюнками

- 1 З'єднання високого тиску
- 2 Головний вимикач „0/OFF“ / „I/ON“ (0/ВИМК. / I / ВІДПОВІДНО)
- 3 Гачки для зберігання
- 4 Ручка
- 5 Ручка для транспортування, витягуються
- 6 Зберігання струминної трубки
- 7 Місце для зберігання високонапірного пістолета
- 8 Підведення води із встановленим сітчастим фільтром
- 9 Частина з'єднання для підведення води
- 10 Мережевий кабель із штепсельною вилкою
- 11 Транспортне колесо
- 12 Високонапірний пістолет
- 13 Блокування високонапірного пістолета
- 14 Скоба для шлангу високого тиску
- 15 Рукав високого тиску
- 16 Струминна трубка Full Control фрези для видалення бруду
Для стійких забруднень
- Ступінь тиску: HARD
- 17 Струминна трубка Full Control Click-Vario Power
Трубка призначена для найпоширеніших за-
дань з чищення
Ступені тиску: HARD / MEDIUM / SOFT / MIX

* В якості опції

- 18 Щітка для миття
Призначено для роботи з мийним засобом.
- 19 Сопло для піни
Для інтенсивного спінювання мийного засобу.
- 20 Засіб для чищення
- 21 Всмоктувальний шланг для мийного засобу (з фільтром)

** Додатково знадобиться

- 22 Армований водяний шланг зі стандартною муфтою.
– мінімальний діаметр 1/2 дюйма (13 мм)
– мінімальна довжина 7,5 м

Монтаж і введення в експлуатацію

Малюнки див. на сторінках з малюнками

→ Рисунки A - C

Перед початком експлуатації апарату встановити додані незакріплені частини.

→ Поставити пристрій на рівну поверхню.

→ Малюнки D - E

З високонапірного пістолета витягти затискач і вставити високонапірний шланг у пістолет.
Вдавити скобу до фіксації. Перевірити надійність кріплення, потягнувши за шланг високого тиску.

→ Малюнки F - H

УВАГА

Водяні забруднення можуть спричинити пошкодження насосу високого тиску та приладдя. Для захисту радімо скористатись водяним фільтром KÄRCHER (спеціальне приладдя, номер для замовлення 4.730-059).

Експлуатація

△ ОБЕРЕЖНО

Робота всуху протягом більше 2 хвилин приводить до виходу з ладу насоса високого тиску. Якщо пристрій протягом 2 хвилин не набирає тиск, то його слід вимкнути та діяти відповідно вказівкам, які приводяться в главі "Допомога у випадку неполадок".

Робота під високим тиском

△ ОБЕРЕЖНО

Для запобігання пошкодження при очищенні слід зберігати відстань щонайменше 30 см від лакованих поверхонь.

УВАГА

Не чистити автомобільні шини, лакофарбове покриття або чутливі поверхні (наприклад, з деревини) із застосуванням фрези для видалення бруду. Існує загроза пошкодження.

→ Рисунки I - J

Система Full Control

Ступінь тиску	Рекомендується для, наприклад,
 HARD	кам'яних терас з бруківки або з бетонним покриттям, асфальту, металевих поверхонь, садових інструментів (тачки, лопати і т.д.)
	Для встановлення максимально можливого тиску повернути струминну трубку Full Control Click-Vario Power до упору.
 MEDIUM	автомобіля і мотоцикла, цегляних поверхонь, оштукатурених стін, пластикових меблів
 SOFT	дерев'яних поверхонь, велосипеда, поверхонь з піщанику, меблів з ротанга
 MIX	Експлуатація з засобом для чищення

УВАГА

Сприйнятливість матеріалів може значно змінюватись залежно від терміну експлуатації та стани. Ці рекомендації не є обов'язковими.

Експлуатація з засобом для чищення

Примітка: Мийний засіб може додаватись тільки при низькому тиску.

Додатково

→ Малюнки K - L

→ Рисунок M

Рекомендовані методи очищення

- Розпилити невелику кількість засобу для чищення на суху поверхню та залишити діяти (не висихати).
- Змийте розчинений бруд струменем високого тиску.

Після роботи з миючим засобом

- Після роботи з мийним засобом: З метою полоскання дати попрацювати приладу протягом близько 1 хвилини.

Режим з мийною щіткою

УВАГА

Ризик пошкодження лакофарбового покриття
Перед роботою з миючою щіткою слід перевірити
тиску в системі в тому, що вона очищена від бруду або інших
сторонніх часток.

Примітка: У разі потреби щітки для миття також
можна використовувати для роботи з мийним засо-
бом.

Припинити експлуатацію

→ Рисунок **N**

Відпустити та заблокувати важіль високонапір-
ного пістолета.

→ Під час тривалих перерв у роботи (понад 5 хви- лин) апарат слід вимикати „0/OFF“ (0/ВІМК.).

Закінчення роботи

△ ОБЕРЕЖНО

Від'єднувати високонапірний шланг від високона-
пірного пістолета або пристрою тільки тоді, коли
в системі відсутній тиск.

- Відпустити важіль високонапірного пістолета.
- Вимкнути апарат "0/OFF" (0/ВІМК.).
- Витягніть мережковий штекер зі штепсельної ро-
зетки.
- Закрити водопровідний кран.
- **Натиснути на ручку високонапірного пісто-
лета, щоб зменшити тиск у системі.**
- Заблокувати важіль високонапірного пістолета.
- Відокремити апарат від водопостачання.

Транспортування та зберігання

△ ОБЕРЕЖНО

Небезпека травм та пошкоджень!

Під час транспортування та зберігання слід врахо-
вувати вагу пристроя.

Транспортування вручну

- Високо підняти пристрій за ручку та перенести.
- Витягніти до клацання рукоятку для транспор-
тування.
- Прилад тягти за ручку для транспортування.

Транспортування транспортними засобами

- Зафіксувати прилад від зсунення та перекидан-
ня.

Зберігати пристрій

- Встановити пристрій на рівній поверхні.
- Склопи приладдя у відповідне місце на при-
строї.

Перед тривалим зберіганням, наприклад взимку,
слід додатково звернути увагу на вказівки в розділі
"Догляд".

Захист від морозів

УВАГА

Не повністю випорожнені пристрій та обладнання
можуть бути пошкоджені при дії морозу. Повністю
випорожнити пристрій та обладнання, а також за-
безпечити захист від морозу.

Щоб уникнути пошкоджень:

- З апарату слід повністю видалити воду. Вмика-
ти апарат без приєднаного шланга високого ти-
су і без приєднаного водопостачання (макси-
мум на 1 хвилину) та почекати доти, доки припи-
ниться витік води зі шлангу високого тиску. Ви-
мкніть апарат.

мум на 1 хвилину) та почекати доти, доки припи-
ниться витік води зі шлангу високого тиску. Ви-
мкніть апарат.

- Зберігати пристрій з усіма аксесуарами у тепло-
му приміщенні.

Технічне обслуговування й догляд

Апарат не потребує профілактичного обслуговуван-
ня.

Догляд

△ НЕБЕЗПЕКА

Небезпека ураження електричним струмом.

- Перед проведенням будь-яких робіт з обслуго-
вування пристрій слід вимкнути та витягну-
ти штепсельну вилку з розетки.

Очищення сітки в підведенні води

Сітку в підведенні води очищувати регулярно.

УВАГА

Сітку не можна пошкоджувати.

- Зняти муфту з водяного шлангу.

Рисунок **O**

- Витягти сітчастий фільтр (наприклад, за допо-
могою плоскогубців), поміти під протічною во-
дою і знов встановити.

Допомога у випадку неполадок

△ НЕБЕЗПЕКА

Небезпека ураження електричним струмом.

- Перед проведенням будь-яких робіт з обслуго-
вування пристрій слід вимкнути та витягну-
ти штепсельну вилку з розетки.

Пристрій не працює

→ Натиснути на важіль високонапірного пістолета.

Пристрій увімкнеться.

- Перевірте відповідність напруги, вказаної у за-
водській таблиці, напроти джерела електроене-
ргії.
- Перевіріть мережевий кабель на пошкодження.

Пристрій не працює під тиском

- Перевіріть настроювання струминної трубки.

Повністю відкрийте водогінний кран.

- Перед використанням викачати повітря із при-
строю.

Вімкніти пристрій без приєднаної струминної
трубки та дати йому попрацювати (не більше 2
хвилин), поки з пістолета не почне виходити
вода без бульбашок повітря. Вімкніти пристрій
та знову приєднати струминну трубку.

- Витягніть з допомогою плоскогубців мережевий
фільтр з елементу для водопостачання та про-
мийте його у проточній воді.

Великі перепади тиску

- Очистити форсунку високого тиску: Голкою при-
брать бруд з отвору форсунки та промити її во-
дою.

- Перевірте кількість подаваної води.

Апарат негерметичний

- Незначну негерметичність апарату зумовлено
технічними особливостями. При сильній негер-
метичності зверніться до авторизованої служби
сервісного обслуговування.

Очисний засіб не всмоктується

- Використовувати струминну трубку VarioPower. Повернути струменеву трубку в положення „Mix“.
- Зніміть фільтр зі всмоктувального шлангу для мийного засобу та промийте його проточною водою.
- Перевірити всмоктувальний шланг для мийного засобу на перегини.

Приладдя й запасні деталі

Слід використовувати лише оригінальні комплектуючі та оригінальні запасні деталі, тому що саме вони гарантують безпечною та безперебійну експлуатацію приладу.

Інформація щодо комплектуючих та запасних деталей міститься на сайті www.kaercher.com.

Технічні характеристики

Електричне підключення

Напруга	220-240 V 1~50-60 Hz
---------	-------------------------

Споживання енергії	6 A
--------------------	-----

Ступінь захисту	IP X5
-----------------	-------

Клас захисту	II □
--------------	------

Запобіжник (інерційний)	10 A
-------------------------	------

Підключення водопостачання

Тиск, що подається (макс.)	1,2 MPa
----------------------------	---------

Температура струменя (макс.)	40 °C
------------------------------	-------

Об'єм, що подається (мін.).	8 l/min
-----------------------------	---------

Характеристики потужності

Робочий тиск	7,4 MPa
--------------	---------

Макс. допустимий тиск	11 MPa
-----------------------	--------

Продуктивність насоса, вода	5,5 l/min
-----------------------------	-----------

Максимальний об'єм подачі	6,0 l/min
---------------------------	-----------

Реактивна сила ручного розпилювача	11 N
------------------------------------	------

Розміри та вага

Довжина	246 mm
---------	--------

Ширина	280 mm
--------	--------

Висота	586 mm
--------	--------

Вага, у готовності до роботи та з аксесуарами	5,1 kg
---	--------

Розраховані значення згідно EN 60335-2-79

Значення вібрації рука-плече	<2,5 m/s ²
------------------------------	-----------------------

Небезпека K	0,3 m/s ²
-------------	----------------------

Рівень шуму L _{WA}	75 dB(A)
-----------------------------	----------

Небезпека K _{WA}	3 dB(A)
---------------------------	---------

Рівень потужності шуму L _{WA} + небезпека K _{WA}	90 dB(A)
--	----------

Зберігається право на внесення технічних змін.

Гарантія

У кожній країні діють умови гарантії, наданої відповідною фірмою-продавцем. Неполадки в роботі пристрою ми усуваємо безкоштовно протягом терміну дії гарантії, якщо вони викликані браком матеріалу чи помилками виготовлення. У випадку чинної гарантії звертіться до продавця чи в найближчий авторизований сервісний центр з документальним підтвердженням покупки.

адреси ви зможете знайти на веб-сторінці:

www.kaercher.com/dealersearch

Заява при відповідність Європейського співтовариства

Цим ми повідомляємо, що нижче зазначена машина на основі своєї конструкції та конструктивного виконання, а також у випущеної у продаж моделі, відповідає спеціальним основним вимогам щодо безпеки та захисту здоров'я представлених нижче директив ЕС. У випадку неузгодженості з нами зміни машини ця заява втрачає свою силу.

Продукт: Очищувач високого тиску

Тип: 1.673-xxx

Відповідна директива ЄС

2000/14/ЄС

2014/30/ЄU

2006/42/EG (+2009/127/EG)

2011/65/ЄС

Прикладні гармонізуючі норми

EN 50581

EN 55014-1: 2006+A1: 2009+A2: 2011

EN 55014-2: 2015

EN 60335-1

EN 60335-2-79

EN 61000-3-2: 2014

EN 61000-3-3: 2013

EN 62233: 2008

Застосований метод оцінки відповідності

2000/14/ЄС: Доповнення V

Рівень потужності дБ(А)

Виміряний: 88

Гарантований: 90

Особи, що нижче підписалися, діють від імені та за довіреністю керівництва.

H. Jenner

Chairman of the Board of Management

S. Reiser

Director Regulatory Affairs & Certification

Уповноважений співробітник по веденню документообігу:

S. Reiser

Alfred Kärcher SE & Co. KG

Alfred-Kärcher-Straße 28-40

7136 Winnenden (Germany)

Tel.: +49 7195 14-0

Fax: +49 7195 14-2212

Winnenden, 2018/08/01